

2410

**OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION**

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATIONNAME: SHISHIKURA UsukeHOME ADDRESS: Carlisle Cannery, Skeena River, B. C.REGISTRATION NUMBER 11027 SEX: male AGE: 53OCCUPATION: fisherman

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: Canada Fish Co. Carlisle Cannery, Skeena River, B. C.MARRIED? yesNAME OF WIFE OR HUSBAND: TaunaeADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: Carlisle Cannery, Skeena River, B. C.NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: noneADDRESS OF CHILDREN: ---AGE OF CHILDREN: ---**STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY** (Each parcel must be mentioned and particulars given)1. LOCATION AND DESCRIPTION: none2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: ---3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) ---4. TAXES (Amount and where payable) ---5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) ---6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) ---

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: ---

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: ---

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN ---

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: Four-room company cabin at Skeena River, B. C.

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: Canadian Fish Co., Skeena River, B. C.

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID: Rent free

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) None

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN: None

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:

2 trunks of personal goods stored in Canadian Fish Co., warehouse, Skeena River, B. C.

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS None

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY. None

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF
OTHERS: None6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) None

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts)

Two \$5 War Savings Certificates in his wife's possession8. BANK ACCOUNTS: About \$10 in Bank of Montreal, main & Hastings branch Vancouver, B. C.9. LIFE INSURANCE: \$1000 policy with the Sun Life Ass. Co. Vancouver, paid XXXXXXXXXX
premium up to 1941. Number unknown, policy in his trunk at Carlisle Cannery, Skeena
River, B. C.10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: None11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: About \$30 to the Komura Grocery Store, Vancouver, B. C.Street Address unknown.2. TRADE DEBTS: None

REMARKS:

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 25th day of March 1942.

(Signature)

U Shishikura

Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

INFORMATION FROM R.C.M.P.

DATE Aug. 11/43

Our File No. 2410

Full Name SHISHIKURA, Usuke
(Surname in Block Letters)

Registration No. 11027

^V
Male - Female
(Check)

Age May 21/1889

Former Address Carlisle Cannery, Skeena River, B.C.

Date Evacuated May 3/42

^V
Naturalized - Canadian-Born - National
(Check)

Present Address Greenwood, B.C.

RETURNED TO JAPAN
S. S. GENERAL WELLS
April 1st, 1946

^V
Married - Single
(Check)

Name of Wife Tsunaye #11028

Name of Husband _____

Name of Mother Deceased

Name of Father Deceased

Names of Children under 16 _____

Requested by V. Scott

Registered with Custodian
(Yes or No)

Additional Information Fisherman

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.,
March 5th, 1947.

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$ *47²*

Dear Sir:

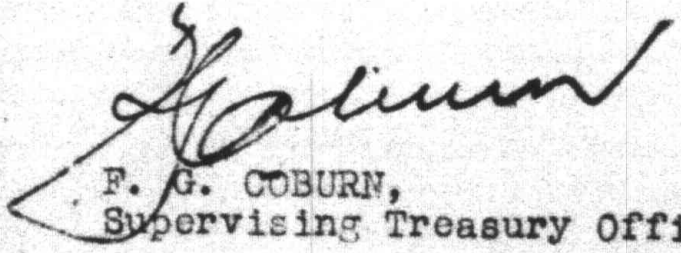
2410

Re: SHISHIKURA, Usuke #11027

This will acknowledge the sum of \$ 39.46
received from you on account of the above mentioned which
has been accounted for by this office in the proper manner.

There has been no No.2 Receipt issued in
this instance.

Yours truly,


F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.,
March 5th, 1947.

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$ 86 ⁷⁰/₁₀₀

Dear Sir:

2410

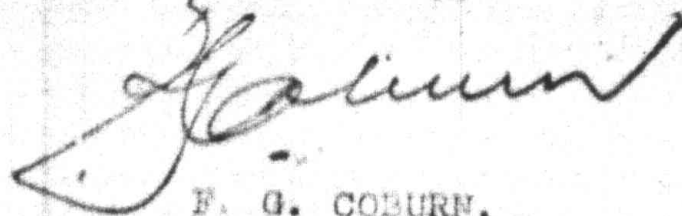
Re: SHISHIKURA, Usuke #11027

This will acknowledge the sum of \$ 113.30
received from you on account of the above mentioned which
has been accounted for by this office in the proper manner.

this instance.

There has been no No.2 Receipt issued in

Yours truly,



F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

F.M.

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.,
Nov. 19/46

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$ 200

Dear Sir:

2410
Re: SHISHIKURA, Usuke #11027

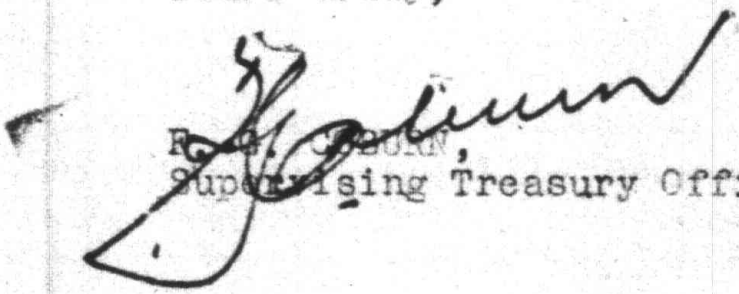
Please note that the above has been
repatriated to Japan. At the time of repatriation, the
following transactions took place:

Cash turned in - - - - - \$ Nil

Draft Issued - - - - - \$ 200.00

It will be seen that this Japanese is
indebted to the Department on account of repatriation in
the amount of \$ 200.00 . Therefore should you receive
further funds on this account such funds should be turned
into this office. It will be applied first to recoup the
expenditure made and, second, if there is any surplus such
surplus will be remitted to Japan for the account of the
Japanese in question.

Yours truly,


F. G. C. JOHNSON,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

Form CT-JAP-2
M.C. 7075

2410 | 11027

N^o 877

DOMINION OF CANADA
DEPARTMENT OF FINANCE

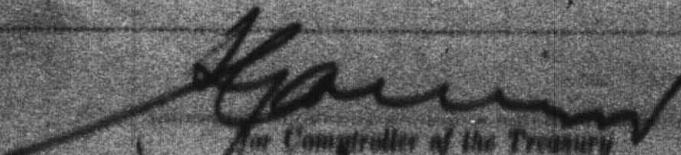
Issued at **Greenwood, B.C.,**
Date **July 24th, 1946**

The Government of Canada acknowledges that **SHIMIZU, Bank**
has surrendered property situated in Canada as described herein and agrees to remit the yen equivalent of the net proceeds
of such property immediately, or upon liquidation if such action is required, to Japan under arrangements made with,
and approved by, the United States Government and the Military Authorities in Japan; Provided that from the proceeds
of such property there shall be retained such amounts as are required to repay advances made by the Government of Ca-
nada by way of Repatriation Grant.

2 War Savings Certificates @ \$5.00 each.

**Bank of Montreal, Main & Hastings
showing balance of \$3.07.**

Says has Custodian Balance


Comptroller of the Treasury

7029

Greenwood. I.

2410

DEPOSIT FORM

G-657-A

Reg. No. 11027

Name: SHISHIKURA
(please print) Surname

Hanke.
Given Name

| Cheques (must be certified) | | Cash | Dollars | Cents |
|-----------------------------|--------|-------------------|---------|-------|
| List Bank Name and Branch | Amount | X 1 | | |
| | | X 2 | | |
| | | X 5 | | |
| | | X 10 | | |
| | | X 20 | | |
| | | X 50 | | |
| | | X 100 | | |
| | | Total Bills | | |
| | | Silver | | |
| | | Copper | | |
| | | Total Cheques | | |
| Total Cheques | | Total Amount | | |
| | | Teller's Initials | | |

Herewith monies as shown above.

I wish to take all of these funds with me to Japan, plus \$ NIL.
now on deposit with the Custodian. Yes _____ No _____

I wish to take with me only the amount of the Government Guarantee
Yes _____ No _____

Date: _____, 1946

Signature

OR

I have no money to turn in.

Date: _____, 1946

Signature

U. Shishikura

LIABILITY SUMMARY

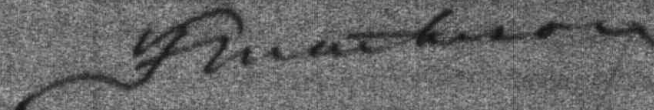
File No. 2410

July 25, 1946

Re: Unaka SHISHIKURA #11027

In his declaration to the Custodian this man reported a debt of \$30.00 due to Komura Grocery (address in Vancouver unknown). There is no record of any claim having been filed against him.

This summary is certified to be
in accordance with information
on file.



July 27, 1946.

/FM

File No. 2410

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

July 25, 1946.

Re: Utsuke SHISHIKURA #11027

This man signed a declaration to the Custodian on March 25, 1942; he was evacuated on May 3, 1942.

The only chattels reported by him were two trunks in the Canadian Fishing Co. warehouse, Skeena River. It would appear that these must have been shipped to him, as they were not among the chattels belonging to him shipped to Vancouver storage from Carlisle Cannery, on October 11, 1943. This shipment consisted of 14 boxes, 2 saws, a bundle of axes and a bundle of peavies. A large quantity of dishes, tools, utensils and other effects were sold at auction on January 18, 1945, and on February 28, 1945, for the net sum of \$26.80, which was credited to the account of Utsuke SHISHIKURA. On January 14, 1945, an additional 2 boxes were received from Carlisle Cannery. It would appear that the auction covered all saleable articles received into storage for this man. On June 2, 1943, a 4-gallon can, identified as the property of U. SHISHIKURA (Utsuke SHISHIKURA and his wife are the only persons of this surname in Custodian records) was removed from 391 Powell Street to 156 W. 5th Ave. for storage. Nothing further appears on file in regard to this can. The value of the can would not be great.

This man reported two \$5.00 War Savings Certificates in his wife's possession; about \$10.00 in Bank of Montreal, Main & Hastings, Vancouver; and a Sun Life Assurance Co. policy (in his trunk at Carlisle Cannery). None of these items came under the control of this office. *War Savings Certificate returned \$8.75 Bank Act turned in to Custodian - 3.14* *AM*

SHISHIKURA reported ownership of no vessel, but it would appear that he had an equity in a vessel, as the Canadian Fishing Company statement accompanying cheque for \$182.35 received April 14, 1942, shows that \$150.00 of this money represented an equity in a cannery boat. The boat referred to is believed to have been the "Carlisle #170", as this boat was in SHISHIKURA's possession at time of impounding and was released from custody to the Canadian Fishing Company. The remainder of the \$182.35 received April 14, 1942, was made up of purchase price of 650 lbs. rice and 50 lbs. of sugar, less \$26.40 due Canadian Fishing Company. The cheque for \$182.35 was endorsed and handed to SHISHIKURA at the time it was received.

The vessel "Great Bay" #154,811, sold by SHISHIKURA through the Japanese Fishing Vessels Disposal Committee was registered in his name. The net proceeds of \$1,460.20, were at SHISHIKURA's request paid to Saichi TAMOTO, File 2167.

The radio surrendered by this man was sold by the Custodian for the net sum of \$24.13, which has been credited to his account.

The sum of \$50.25, in settlement of his claim for refund of expenses in connection with the impounding of the "Carlisle #170", was credited to his account.

His credit balance at present is \$101.18, of which \$24.13 is being held for production of the radio receipt, and \$30.00 is being held to protect a creditor.

This file reveals no other property.

*Refund of
Income Tax overpayment
\$13.05 received Feb 20/47
G. Markham*

This summary is certified to be
in accordance with information
on file.

J. Markham
July 27, 1946.

CHattel Summary

Files Nos. 2410
7009

Re: Usuke SHISHIKURA #11027
Tsunaye SHISHIKURA #11028

July 25, 1946.

In his declaration to the Custodian on March 25, 1942, Usuke SHISHIKURA reported 2 trunks of personal goods in the Canadian Fishing Co. warehouse, Carlisle Cannery. Mrs. Tsunaye SHISHIKURA reported a Singer sewing machine left in house belonging to Carlisle Cannery.

However, the manager at Carlisle Cannery, reported additional chattels, as follows:

2 Sockeye Nets - No further record
2 Peavies) Shipped to Vancouver Sledge hammer, axes, etc. sold Jan.18/45
2 Double-blade Axes) #2 for \$1.00
1 8 lb. Maul - Possibly received in Vancouver and sold with other tools.
1 Wash tub) No further record
1 Scrub Board)
1 6' Saw #28) Shipped to Vancouver - Sold Feb.28/45 - .32 cents net.
1 6' Saw #34)
1 Tool Box #32 Shipped to Vancouver - Odd lot of tools sold Jan.18/45 - \$4.00
1 Sewing Machine #25 Release of June 24/43 Shipment appears to have been made.
~~Indistinguishable boxes~~ (SHISHIKURA)
3 Cartons #10, #15, #12 These were not sent to Custodian storage, possibly shipped to
16 Boxes (numbered) Boxes #18, 19, 20 & 21 were shipped Sept. 11/42 (food & dishes)
to SHISHIKURA.
Boxes 1, 2, 3, 4, 7, 8, 9, 11, 13, 14, 22, 24, 26 (13 in all) were
shipped to Vancouver Custodian storage, on Oct. 7/43
An assortment of small items, which possibly were the saleable
contents of these boxes were sold at auction on Jan. 18, 1945.

An inventory dated January 14, 1945, lists 2 boxes shipped from Carlisle Cannery and stored at 992 Powell Street. The contents of these may have been included in sale of January 18, 1945.

An inventory dated June 2, 1943, lists a 4-gallon Can shipped from 391 Powell St. to 156 W. 5th Avenue. There is no further record of this. The two persons dealt with in these files are the only persons named "SHISHIKURA" shown in Custodian records, and this can was identified as the property of "U. SHISHIKURA".

This summary is certified to be
in accordance with information
on file.

Matthewson
July 25, 1946.

SUMMARY TAKEN FROM VESSELS RECORDS

Date: May 9, 1944

Name: SHISHIKURA, Utsuke

Reg. No. 11027 File: 2410

Boat File No.: JFVDC 413

Name of Vessel: "GREAT BAY" 32.4x8.9'x3.6' (1928) Vivian 20 Hp (1935)

Lic. or Reg. No.: New Westminster 154,811

Naval No.: NW.005-F

Owner's Valuation: \$3,500.00

JFVDC Valuation: None

Custodian Valuation: None

Date of Sale: April 11, 1942

Purchaser: Canadian Fishing Co. Ltd.

Signature on Sales Papers: No copy

Selling Price: \$1,480.00

Paid to JFVDC ~~or Custodian~~: 1,480.00

Supervision Costs: 19.80

Balance due Owner: 1,460.20

Paid to: April 11, 42, Saichi Tamoto on authority of Utsuke
Shishikura.

Location of Boat at Sale: New Westminster

Claims Against Canadian Govt.:

Repair Claim 188-Canadian Fishing Co. Ltd. \$306.25 (Paid)

Through Dept of Fisheries

Additional Information:

*J. Macdonald
July 27/46*

SUMMARY TAKEN FROM VESSELS RECORDS

Date: Jan. 18, 1944

Name: Usuke SHISHIKURA

Reg. No. 11027

File: 2410

Boat File No.: "Carlisle #170" Released Vessels

Name of Vessel: "Carlisle #170" P

Lic. or Reg. No.: None shown (See below)

Naval No.: PR.024-L

Owner's Valuation: None given

JFVDC Valuation: No appraisal

Custodian Valuation: " "

Date of Sale: No Sale -- Released to Canadian Fishing Co.Ltd.
as registered or licensed owners.

Purchaser:

Signature on Sales Papers: None

Selling Price: No sale

Paid to JFVDC or Custodian: --

Supervision Costs: --

Balance due Owner: -- See below

Paid to: --

Location of Boat ~~at Sale~~: New Westminster
WHEN IN CUSTODY

Claims Against Canadian Govt.:

Damage Claim #17- \$9.00 to Canadian Fishing Co.Ltd. (Paid)

Through Dept. Fisheries

Additional Information: This boat was released to Canadian Fishing Co.Ltd.
as registered or licensed owners, although no
indication of a license number appears on file.

On April 14, 1942, the Canadian Fishing Co.Ltd.
paid to Usuke Shishikura the amount of \$150.00,
being "Balance of equity on cannery boat". This
payment is recorded in File 2410, and was not
made through JFVDC.

F. Maclean
July 27/46

2410

Form 346

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

EXHIBIT REPORT Det. Exhibit No. 46

HEADQUARTERS File No.

SUB/DIV'N & File No.

DIVISION & File No.

DETACHMENT & File No.

Listed as Shishku

Prince Rupert, B.C.

Re: Hsuke SHISHKURA 11027

April 8th, 1942

Canary, B.C. Believed to be:

On April 1st, 1942

Cat. J.F. Piper

(Date)

(Member's Name)

Came into possession of the following described goods by

receiving from the Officer

1/s R.C.M., Prince Rupert, B.C.

(State Authority from whom seized and place of seizure)

| No. of Exh. | No. of Packages | Qty. or Size | DESCRIPTION OF EXHIBITS |
|----------------|--------------------|-----------------|--------------------------------------------------------------------|
| | 1 3 | | R.C.A. Victor Mantel Radio Serial No. 226 "B" Batteries (Radio) |

Defense and International Affairs

CERTIFIED CORRECT

J. D. Piper Cat. (J.F. Piper)
(Signature of member submitting report)

Reg. No. 11920
1/s Prince Rupert Det.

April 14, 1942.

SHISHIKURA, Utsuke Reg.No. 11027

The Canadian Fishing Co., Ltd., of
Vancouver, B. C., sent us on April 7th a cheque for the
amount and transaction described below. Said cheque was
endorsed made payable to payee.

| | | |
|----------------------------------|-------|--------|
| Balance equity Cannery boat..... | \$ | 150.00 |
| 650 pounds rice..... | | 55.25 |
| 50 " sugar..... | | 3.50 |
| | | <hr/> |
| | \$ | 208.75 |
| Fare Vancouver to Skeena - | 26.40 | <hr/> |
| | | 26.40 |
| | \$ | 182.35 |

RPA:BM

April 14, 1942.

SHISHIKURA, U. Reg.No. 11027

Nets stored at owner's risk at Carlisle
Cannery, Canadian Fishing Co., Ltd., subject to sale to other
fishermen or order of Custodian.

Two (2) sockeye nets 5/80 \$ 10 to 15.00

RPA:BM

To the Secretary of State acting
in his capacity as Custodian.

Green
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE EVACUEES
RECEIVED
JUL 16 1942

#2410
I USUKE SHISHIKURA, Police
Registration No. 11027, hereby request you to
release to me the under-noted property stored at
Carlisle Cannery, Skeena River, B. C., and I
release you from any claim whatsoever with respect
to such property.

DESCRIPTION OF PROPERTY:

| <u>Initial</u> | <u>Article</u> |
|-----------------|-------------------|
| U.S. | No. 30 |
| U.S. | No. 31 |
| U.S. | No. 30 |
| U.S. | No. 31 |
| U.S. | No. 35 |

Trunk of Clothes
Box of Clothes etc.
Shogu

Dated this 8th day of July 1942.

Approved *[Signature]*

U Shishikura
(Japanese sign here)

NOTE:

The Custodian is advised that the B. C. Security Commission will pay transportation charges up to 150 lbs. per adult and 75 lbs. per half-fare for the members of the family. Any charges over this amount will have to be for the account of the individual Japanese evacuee.

RECEIVED
AUG 28 1942

BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION.

CUSTODIAN RELEASE FORM

Address: Greenwood, B. C.

Date: August 21, 1942.

To: The Secretary of State, acting in his
capacity as Custodian, Vancouver, B.C.

I, USUKE SHISHIKURA, Police Registration No. 11027

hereby request you to release to me the under-noted property

stored at Carlisle Cannery, Skeena River, B. C.

in possession of _____

and I release you from any claim whatsoever with respect to
such property.

Description of Property:

| <u>Initial</u> | <u>Article</u> |
|----------------|----------------|
| U.S. #18 | food |
| U.S. #19 | food |
| U.S. #21 | food |
| U. S. #20 | dishes |

Original Address: Skeena River, Carlisle Cannery

Date Evacuated to Vancouver: some time in March 23/41

Date Evacuated to Present Address: May 4, 1942

Number in Family - 12 years and over 2

Number in Family - 5 to 11 years old none

Number in Family - under 5 none

Total Number in Family - 2

I agree to pay all charges as required by the British Columbia
Security Commission.

APPROVED:
BRITISH COLUMBIA SECURITY COMMISSION

Per: [Signature]
SUPERVISOR

[Signature]
Claimant Signs Here

BILL OF LADING

REPORT NO.

SEE CONDITIONS ON BACK HEREOF

2410

June 22, 1943.

Mr. Usuke SHISHIKURA,
Registration #11027,
Greenwood, B. C.

and 6 wife 7009

Dear Sir:

Mr. Salter of the Carlisle Cannery tells
us that he holds for you the following items:-

| | |
|--------------------------|-----------------------------|
| 2 Peavies | 1 Ctn. #15 |
| 2 D.B. axes | 1 Box #9 |
| 1 8# maul | 1 " #11 |
| 1 Box #4 | 1 " #14 |
| 1 " #25 | 1 " #18 |
| 1 " #3 | 1 " #26 |
| 1 " #6 | 1 8" saw #28 |
| 1 " #5 | 1 " #34 |
| 1 " #2 | 1 Box #1 |
| 1 wash tub & scrub board | 1 " #24 |
| 1 Box #7 | 1 Tool Box #32 |
| 1 Box #22 | 1 Ctn. #12 |
| 1 Box #8 | 1 Sewing machine #25 |
| 1 Ctn #10 | 1 Boat stove (S. Nishimura) |

There are also some rollers and other materials
which could not be identified, some of which may belong to you.

If you wish any of these things shipped, please
promptly act on the lines of our enclosed form letter 107,
failing which we shall probably arrange to move these items
to storage at Prince Rupert or elsewhere. May any of these
items you do not require be sold, and if so, for how much?

Yours truly,

H. F. Green.
Protection Department.

HFG/MFP
Enc.

(Information supplied by Ins. Co.)

LIFE INSURANCE

Name Mr. ~~W~~suke SHISHIKURA

File No. 2410

Greenwood B.C.

Reg. No. 11029

Company Sun Life

Agency Vancouver

Policy No. 2086085

Premium - \$ 54.75

Payable: ^X Annually, Semi-annually or monthly

Month October Day 1

REMARKS:

Letter sent 26/8/43

UNION STEAMSHIPS LIMITED

BILL OF LADING

Shipper's No.

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classification and tariffs in effect on the date of issue of this Bill of Lading,

at Carlisle Cannery

Oct 7th/43 194

from The Canadian Fishing Co. Ltd.

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents or packages unknown), marked consigned and destined as indicated below which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if a port of call, or so near thereto as the ship may safely get from the ship's deck, where the ship's responsibility shall cease.

Nature, Weight, Quantity, Measure, Gauge, Quality, Grade, Condition, Brand, Contents and Value Unknown, and the shipowner not accountable for same notwithstanding any written description.

(This space not for shipper's use.)

Freight Charges

Handling Charges

Vancouver Cargo Rates

Surcharge

Consigned to U. Shishikura - C/o Custodian 2410

Destination Vancouver, B. C.

Route Vessel Carbons

| Check Column | No. Packages | DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS | WEIGHT Subject to Correction | Measurements Subject to Correction |
|-----------------------------------|--------------|-------------------------------------------|------------------------------|------------------------------------|
| ● | 1 | Box U. S. Wood | 12 ✓ | |
| | 1 | " " " | 10 ✓ | |
| | 1 | " " " | 17 ✓ | |
| | 1 | " " " | 124 ✓ | |
| | 1 | " " " | 111 ✓ | |
| | 1 | " " " | 10 ✓ | |
| | 1 | Wood Tool Box ✓ | 100 | |
| | 1 | Box U. S. Wood | 11 ✓ | |
| | 1 | Saw ✓ | 134 | |
| | 1 | Saw ✓ | 123 | |
| | 1 | Bundles Axes ✓ | | |
| | 1 | Bundle Sawies ✓ | | |
| ● | 1 | Box Rice Pot | 124 ✓ | |
| | 1 | Box Wood | 12 ✓ | |
| | 1 | Box " | 115 ✓ | |
| | 1 | Box " | 122 ✓ | |
| | 1 | Box " | 114 ✓ | |
| | 1 | Box " | 13 ✓ | |
| EXCLUSIVE OF FIRE AND MARINE RISK | | | | |

Shipped to Vancouver as per Carlisle Cannery's letter 7/10/43 - on File G/83.

Carlisle Cannery

UNION STEAMSHIPS LIMITED

Per WED

Per

SEE CONDITIONS ON BACK HEREOF

UNION STEAMSHIPS LIMITED

BILL OF LADING

Shipper's No.

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classification and tariffs in effect on the date of issue of this Bill of Lading,

At Carlisle Cannery

Oct 7th/43.

194

from The Canadian Fishing Co. Ltd.

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents or packages unknown), marked consigned and destined as indicated below which said Company agree to carry to its usual place of delivery at said destination, if a port of call, or so near thereto as the ship may safely get from the ship's deck, where the ship's responsibility shall cease.

Nature, Weight, Quantity, Measure, Gauge, Quality, Grade, Condition, Brand, Contents and Value Unknown, and the shipowner not accountable for same notwithstanding any written description.

(This space not for shipper's use.)

Freight Charges

Handling Charges

Vancouver Cargo Rates

Burcharge

Consigned to Usake U. Shichikura - c/o Custodian F.R. 2410

Destination Vancouver, B. C.

Route Vessel Caribana

Pro

| Check Column | No. Packages | DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS | WEIGHT Subject to Correction | Measurements Subject to Correction |
|-----------------------------------|--------------|-------------------------------------------|------------------------------|------------------------------------|
| | 1 | Box U. S. Wood | #1 | |
| | 1 | " " " | #2 | |
| | 1 | " " " | #3 | |
| | 1 | " " " | #26 | |
| | 1 | " " " | #11 | |
| | 1 | " " " | #8 | |
| | 1 | Wood Tool Box | #32 | |
| | 1 | Box U. S. Wood | #4 | |
| | 1 | Saw | #34 | |
| | 1 | Saw | #35 | |
| | 1 | Bundles Axes | | |
| | 1 | Bundle Panyias | | |
| | 1 | Box Rice Pot | #24 | |
| | 1 | Box Wood | #2 | |
| | 1 | Box " | #13 | |
| | 1 | Box " | #22 | |
| | 1 | Box " | #14 | |
| | 1 | Box " | #5 | |
| EXCLUSIVE OF FIRE AND MARINE RISK | | | | |

Carlisle Cannery

UNION STEAMSHIPS LIMITED

Per HDS

Per

SEE CONDITIONS ON BACK HEREOF

NAME WISNIEWSKI, George

REGISTRATION NO. 11027

FILE NO. 2410

The following chattels were sold by public
auction at 592 Powell, Vancouver, B.C. on March 24, 1944.

Victor mantel battery

\$29.00

Total:

\$29.00

Less Expenses: (Auctioneer's Fee: \$2.90

\$4.67

(Advertising: 0.69

(Moving: 0.28

(Storage: 1.00

Net Proceeds Credited:

\$24.13

Members of Custodian Staff Present. Mr. Wills

Extracted from Auctioneering list No. Vancouver 15

Remarks.

CLAIM

November 13, 1944

FILE: 2410

CREDITOR: Usuke SHISHIKURA, 11027

DEBTOR: Canadian Government

AMOUNT: \$50.25

Expenses incurred in connection with the seizure and removal from the Skeena River to Fraser River of the M/V. "CARLISLE 170".

Gm

NAME SHISHIKURA, UsukeREGISTRATION NO. 11027FILE NO. 2410

The following chattels were sold by public
auction at 992 Powell St., Vancouver, B. C. on January 18, 1945.

| | |
|-------------------------------|---------|
| Meat grinder | \$ 2.50 |
| Cake tins | 0.50 |
| Dish pan and kitchen utensils | 0.60 |
| 2 Glass bowls | 1.35 |
| 2 Mixing bowls | 0.75 |
| 2 Pans and crockery | 0.90 |
| Crockery | 3.10 |
| 4 Platters | 1.00 |
| Pair gum boots and jackets | 1.70 |
| 2 Pans and basket | 0.50 |
| Iron pot | 1.25 |
| Iron pot | 1.25 |
| Odd lot tools | 4.00 |
| 3 Box's sealers | 3.00 |
| Rifle 22 | 3.25 |
| Alarm clock | 2.00 |
| Sledge hammer, axes etc. ✓ | 1.00 |
| 2 Box miscellaneous | 2.75 |
| 2 Box miscellaneous | 6.00 |
| Large rice pans | 1.00 |

| | | |
|----------------|----------------------------|----------|
| Total | (Auctioneer's Fees \$ 3.84 | \$ 38.40 |
| Less Expenses: | (Advertising 1.40 | \$ 11.92 |
| | (Moving 6.68 | |

Net Proceeds Credited:

\$ 26.48

Members of Custodian Staff Present.

Mr. Wills

Extracted from Auctioneering List No.

Vancouver 38.

Remarks.

NAME SHIMIZU, Hanka

REGISTRATION NO. 11027

FILE NO. 2430

The following chattels were sold by public
auction at 222 Powell St., Vancouver, B. C. on February 28, 1943.

2 Cross cut saws

\$0.50

Total

\$ 0.50

Less Expenses: (Auctioneer's Fee: \$0.05

\$ 0.18

(Advertising: 0.03

(Moving: 0.10

Net Proceeds Credited:

\$ 0.32

Members of Custodian Staff Present. Mr. Wills

Extracted from Auctioneering List No. Vancouver 41

Remarks.

MEMORANDUM

September 24, 1943.

TO: File No. 2410

FROM: Specified Articles Department.

Re: SHISHIKURA Usuke, Reg. No. 11027

| <u>ARTICLE</u> | <u>DESCRIPTION</u> | <u>APPRAISED VALUE</u> |
|----------------|-------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| RADIO | R.C.A. Victor Mantel radio serial No. 226 3 "B" Batteries (Radio) | |

Sale-Price - \$29.00

Expenses 4.87

Net Credit 24.13

J. Mathison
July 27, 1946.

ES

1- Sold by auction 24/3/44 - Vancouver 15

Greenwood, B.C.
July 24, 1946

Custodian of Enemy Property

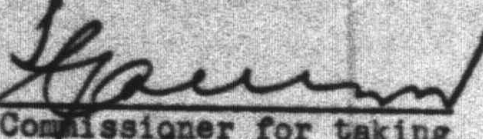
Vancouver, B. C.

SHISHIKURA, Utsuke #11027

This states that the radio receipt issued to me by the R. C. M. P. when I surrendered my Victor Mantel Battery Radio has been lost. I have made diligent search and have failed to find this receipt.

And I make this declaration believing it to be true and the same force and effect as under the Canada Evidence Act.

Taken before me on this
24th day of July, 1946.


Commissioner for taking
Oaths in and for the
Province of B. C.

Utsuke Shishikura

July 29, 1946.

Mr. Utsuke SHISHIKURA,
Reg. No. 11027,
GREENWOOD, B. C.

Dear Sir:

With reference to the list of goods stored at Carlisle Cannery, which you handed to Custodian representative at Greenwood, we wish to inform you that all the saleable chattels, identified as yours, received into Custodian storage from Carlisle Cannery were sold at auction for the net sum of \$26.80, which was credited to your account.

Certain of the items listed; namely, the maul, wash-tub, scrub-board, sewing machine, boat stove and six of the boxes and containers listed were not shipped to Custodian storage. The boat-stove appears to have been tagged with the name "S. Nishimura", although this was reported to be your property. We understand that shipments made to you from Carlisle Cannery prior to October, 1943, account for everything of value that was not included in the shipment made to the Custodian.

Your account has been credited with the sum of \$24.13 from the sale of your radio.

The sum of \$50.25 was paid in to your account in settlement of the claim lodged with the Japanese Fishing Vessels Disposal Committee for refund of expenses incurred at the time of the impounding of the vessel "Carlisle 170".

In your declaration to the Custodian you reported the sum of \$30.00 owing by you to Komura Grocery, Vancouver. This office has no knowledge that this debt has been paid, and the sum of \$30.00 is being held in your account to protect your creditor.

Your total credit balance with this office is \$101.18 and of this sum \$72.18 is free from encumbrances.

Yours truly,

F. Matheson,
Protection Department.

/FM

Bank of Montreal.
MAIN & HASTINGS STREETS BRANCH
390 MAIN STREET
Vancouver, B.C.

Thirty-First
July
1946

Department of the Secretary of State,
Office of the Custodian,
Japanese Evacuation Section,
506 Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

| EVACUATION SECTION | |
|--------------------|--------------------|
| Rec'd | AUG 1 1946 |
| File No. | 11027 |
| Ans. | <i>[Signature]</i> |
| Referred | <i>[Signature]</i> |

Dear Sirs:

2410

Re: Usuke Shishikura, Reg. No. 11027

Reference your letter, File No.

2410 dated July 29th, 1946, enclosed is our
Official Cheque to the amount of \$3.14 being the
balance of Account and Interest to date for
Usuke Shishikura.

Yours very truly,

[Signature]

Pro Manager
E.T. Winslow

ETW:mh
Enc.

Greenwood.

2410/11027. Nanku SHISHIKURA.

Mr. Hetheron's letter of 29 July '46 mentions in ^{2nd} last para. a debt of \$30. owing to Komura Grocery. He says he paid this direct in April, 1942. (approx.) but has mislaid his receipt.

Please write to Komura and ask him about this & let this man have his credit free. To be sent after him.

1/8/46.



2410
Evacuee Section

AIR MAIL

Office of the Registrar of
War Savings Certificates,
350 King Edward Avenue,
Ottawa, Ontario.

Dear Sirs:

Re: Ueuke SHISHIKURA, #11027
Repatriate

Enclosed herewith are Two (2) \$5.00 War Savings
Certificates, Nos. A802528, A2840080, in the name of the above noted
Japanese repatriate and which have been endorsed by him.

Will you kindly cash these Certificates, forwarding
cheque for proceeds to this Office payable to "The Secretary of State
as Custodian".

Yours truly,

W.J. JOHNSTON
ADMINISTRATION DEPARTMENT

WJJ/DG
Encls.
REGISTERED

509 Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.,
7th August, 1946.

BUREAU DU RÉGISTRAR
350, AVENUE KING-EDWARD
OTTAWA

WAR SAVINGS CERTIFICATES
CERTIFICATS D'ÉPARGNE DE GUERRE

ENEMY SECTION

Rec'd AUG 15 1946
File No. _____
OFFICE OF THE REGISTRAR
350 KING EDWARD AVENUE
OTTAWA

Office of the Custodian,
Department of the Secretary of
State,
509 Royal Bank Bldg.,
Vancouver, B. C.

Att: W. J. Johnston, Esq.

REFER TO
MENTION 13/

AIR MAIL

August 13, 1946

Dear Sir,

Referring to your letter of August 7th,
we enclose the following redemption cheque:-

| <u>Your file</u> | <u>Re</u> | <u>Cheque No.</u> | <u>Amount</u> |
|-------------------------------|----------------------------------------|-------------------|---------------|
| 2410/11027 Evacuee Section | Usuke Shishikura #11027, Repatriate | C032600 | \$8.98 ✓ |

Yours truly,

W. J. Johnston

for Registrar

Enclosure

KEEP YOUR CERTIFICATES IN A SAFE PLACE, AND A LIST OF THEIR NUMBERS SAFELY ELSEWHERE
GARDEZ VOS CERTIFICATS DANS UN ENDROIT SÛR ET CONSERVEZ AILLEURS UNE LISTE DE LEURS NUMÉROS